



Pour diffusion immédiate : 22/12/2022

GOVERNEURE KATHY HOCHUL

**LA GOUVERNEURE HOCHUL DÉCLARE L'ÉTAT D'URGENCE DANS TOUS  
L'ÉTAT EN PRÉVISION D'UNE TEMPÊTE QUI RISQUE DE PERTURBER LA  
CIRCULATION DE JEUDI SOIR JUSQU'À LUNDI**

*Des pluies et des neiges abondantes, des vents forts, des inondations sur les côtes et les rives des lacs, des gelées soudaines, des températures extrêmement basses et des panes de courant sont à prévoir au cours des prochains jours lorsque la tempête hivernale traversera l'État de New York*

**À partir de 6 h du matin vendredi - Interdiction totale de circulation des véhicules commerciaux sur l'autoroute NYS Thruway (I-90) entre la sortie 46 (Rochester, I-390) et la frontière de la Pennsylvanie, et fermetures temporaires sur les autoroutes et les routes d'État dans la région de l'ouest de l'État de New York**

***Les services publics de l'État de New York mobiliseront 2 200 travailleurs externes supplémentaires pour faire face à la tempête, et les ressources et le personnel de l'État sont prêts à être déployés dans les zones sinistrées***

***La gouverneure Hochul recommande aux New-Yorkais qui prévoient de voyager pour les fêtes de partir jeudi ou d'attendre dimanche pour se déplacer, car l'état des routes sera dangereux vendredi et samedi dans tout l'État***

La gouverneure Kathy Hochul a déclaré aujourd'hui l'état d'urgence dans tout l'État de New York en prévision d'un système météorologique hivernal très menaçant qui devrait une série de phénomènes dangereux sur le territoire à partir de jeudi soir et jusqu'à lundi. De fortes pluies et de la neige, des vents violents, des inondations côtières et lacustres et des gelées soudaines sont à prévoir dans diverses régions de l'État tout au long du week-end férié. De plus, on s'attend à ce qu'une bourrasque de neige touche les régions le long des lacs Érié et Ontario à partir de vendredi soir et jusqu'à lundi, avec des accumulations totales de neige pouvant atteindre 90 cm ou plus.

« Alors que la mère Nature nous jette tout ce qu'elle a sur le dos ce week-end, je recommande aux New-Yorkais qui prévoient de se déplacer pour les vacances de le faire avant vendredi ou après dimanche pour rester en sécurité », **a déclaré la gouverneure Hochul.** « Nos services se sont d'ores et déjà préparés et coordonnés, et se tiennent prêts à déployer des ressources et des équipements si nécessaire pour

faire face à la tempête. Nous souhaitons que tous les New-Yorkais puissent se rendre là où ils ou elles doivent aller en toute sécurité pour célébrer les fêtes avec leurs proches. »

Du jeudi au vendredi, des averses de pluie et de neige ainsi que des vents violents sont prévus sur la majeure partie de l'État, avec des précipitations pouvant atteindre 7,6 cm dans certains endroits. Des inondations côtières modérées à importantes (30 à 90 cm) peuvent survenir vendredi matin à cause de la pluie et des vents violents, et des inondations sur les rives des lacs jusqu'à 90 cm au-dessus du niveau de crue peuvent avoir lieu au large du lac Érié et du lac Ontario à cause de la pluie, de la fonte des neiges et des vents violents.

À partir de vendredi et jusqu'à samedi matin, une grande partie de l'État devrait être balayée par des vents violents soufflant à une vitesse de 144 km/h ou plus, tandis que les températures chuteront rapidement et considérablement de plus de 35 degrés dans certaines régions, provoquant ainsi des gelées soudaines, des refroidissements éoliens inférieurs à zéro et des conditions routières glaciales. Ces intempéries affecteront la circulation du vendredi matin dans l'ouest de l'État de New York et sur la circulation en soirée dans le reste de l'État. Les vents de vendredi et samedi seront tellement violents qu'ils risquent de faire tomber des arbres et des lignes électriques.

Du vendredi soir et jusqu'à lundi, des bourrasques de neige toucheront les régions situées au large des lacs Érié et Ontario, et des vents violents devraient causer de la poudreuse et des bancs de neige avec une visibilité presque nulle et des conditions localisées de blizzard. Les régions de Buffalo et de Watertown pourraient voir tomber jusqu'à un mètre de neige d'ici dimanche soir. Des températures négatives inférieures à la normale, accompagnées d'un faible refroidissement dû au vent, devraient persister jusqu'à lundi dans les régions du nord de l'État.

La gouverneure Hochul a exhorté les New-Yorkais à prendre toutes les précautions nécessaires, s'ils voyagent cette semaine, et à prévoir les conséquences adverses de la météo.

Des alertes de blizzard, d'inondations côtières, d'inondations sur les rives des lacs, de vents violents, de refroidissement éolien et de tempêtes hivernales ont été émises ce week-end dans plusieurs comtés de l'État. Pour obtenir une liste complète des vigilances, des alertes et des avis météorologiques dans tout l'État de New York, rendez-vous au [site Web](#) du Service météorologique national (National Weather Service).

**La commissaire de la Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence de l'État de New York, Jackie Bray, a déclaré :** « Les prévisions pour cette tempête se sont avancées. Si vous prévoyez de voyager ce week-end, faites tout votre possible pour voyager plutôt ce soir ou attendez jusqu'à dimanche matin. Nous vous prions d'éviter tout déplacement vendredi et samedi étant donné les conditions auxquelles la majeure partie de l'État sera confrontée. En plus des routes dangereuses, les vents

violents provoqueront vraisemblablement des coupures de courant. Préparez-vous à l'éventualité d'une coupure de courant. »

## **Préparatifs de l'agence**

### **Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence**

La Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence de l'État de New York a commencé à coordonner les interventions des agences de l'État et a contacté les gouvernements locaux en début de semaine en prévision des intempéries pour s'assurer qu'ils sont prêts. Le centre des opérations d'urgence de l'État sera ouvert vendredi matin.

Le bureau de gestion des urgences (Office of Emergency Management) collabore avec le comté d'Érié pour préparer des tronçonneuses et des générateurs, et déploie des sacs de sable auprès des garde-côtes américains à Buffalo pour les protéger contre d'éventuelles inondations sur les rives du lac. Le Bureau de la prévention et du contrôle des incendies (Office of Fire Prevention and Control) dispose de matériel et de personnel pour répondre aux demandes d'aide mutuelle.

A travers les dix dépôts de stockage de l'État, le DHSES dispose des éléments suivants susceptibles d'être déployés pour répondre aux besoins liés aux tempêtes :

- 1 487 générateurs
- 985 pompes
- 528 tronçonneuses
- 250 tours d'éclairage
- Des lits de camp, des oreillers, des couvertures, de l'eau et des MRE

### **Département de la fonction publique**

En prévision des intempéries hivernales de cette semaine, les services publics de l'État de New York disposeront d'environ 7 700 travailleurs dans l'ensemble de l'État pour évaluer les dommages, assurer le gardiennage, intervenir, réparer et restaurer les installations.

- Ce chiffre comprend 800 travailleurs externes supplémentaires affectés aux lignes électriques et aux arbres fournis par National Grid.
- 330 travailleurs externes supplémentaires affectés aux lignes électriques et aux arbres fournis par NYSEG et RG&E.
- 95 travailleurs externes supplémentaires affectés aux lignes électriques et aux arbres fournis par Central Hudson.
- 150 travailleurs externes supplémentaires affectés aux lignes électriques et aux arbres fournis par Orange & Rockland

- 800 travailleurs externes supplémentaires affectés aux lignes électriques et aux arbres fournis par Con Edison.
- Le personnel de la DPS suivra les travaux d'intervention, de réparation et de restauration des services publics tout au long de de l'épisode météorologique et s'assurera que les services publics affectent les ressources appropriées aux régions les plus touchées.

## **Département des transports**

Le Département des transports de l'État surveille les conditions météorologiques et est prêt à intervenir avec 3 450 superviseurs et opérateurs. En outre, 75 agents du système de commandement des incidents (Incident Command System, ICS) sont disponibles pour intervenir en cas de besoin. Tous les lieux de résidence resteront dotés de personnel pour assurer des opérations 24 h/24 et 7 j/7 pendant toute la durée de l'événement et des opérations de nettoyage prioritaires. Le personnel peut être organisé en équipes d'intervention de tout type : neige et glace, inondation, déchetage, chargement et transport, coupe et jet, feux de signalisation, etc. Tout l'équipement disponible est prêt à être déployé.

Le Département des transports de l'État se prépare à fermer les routes suivantes du comté d'Érié à toute circulation à partir de 6 heures du matin vendredi jusqu'à ce que les conditions s'améliorent :

- Route d'État 400
- Route d'État 219
- I-290
- I-190
- Route d'État 5 (Big Tree Road vers I-190)

Obligation pour les camions de circuler sur la voie de droite sur l'Interstate 81 de la sortie 32 (Central Square) à la sortie 51 (Alex Bay) à partir de vendredi midi.

Les équipes régionales sont actuellement engagées dans des préparatifs tous risques. Les canalisations de drainage sont en train d'être vérifiées et débarrassées de débris. Pour soutenir les interventions dans les secteurs critiques, un total de 65 employés, dont 59 conducteurs de chasse-neige, 4 superviseurs, 1 directeur adjoint, 1 spécialiste de soutien ICS, 10 chasse-neiges, 2 souffleuses à neige et 1 niveleuse ont été déployés dans l'ouest de l'État de New York. Ils sont répartis comme suit :

- 3 chasse-neiges de Central New York
- 2 chasse-neiges, 2 souffleuses à neige et 1 niveleur de Finger Lakes
- 4 opérateurs et 2 chasse-neiges de l'ouest de Southern Tier
- 26 opérateurs, 2 superviseurs, et 1 directeur adjoint de la région Mid-Hudson
- 10 opérateurs, 1 superviseur et 3 chasse-neiges de Southern Tier

- 19 opérateurs et 1 superviseur de Long Island
- 1 spécialiste des interventions d'urgence de Capital District

Le besoin de ressources supplémentaires (opérateurs, camions, mécaniciens et premiers secours) sera réévalué en fonction des conditions tout au long de l'évènement. Les stocks de générateurs sont prêts à être déployés pour soutenir le programme d'intervention en lieux sombres. Les mécaniciens de la flotte dans les zones touchées seront présents sur tous les principaux sites de résidence 24 h/24 et 7 j/7 pour effectuer les réparations et maintenir les camions sur la route. Les quantités d'équipement à l'échelle de l'État sont les suivantes :

- 1 740 camions chasse-neige de grande et moyenne capacité
- 52 charrues tractées
- 37 souffleuses à neige
- 338 camions à chargement
- 13 camions-nacelles pour les équipes forestières
- 78 déchiqueteuses
- 32 camions de signalisation
- 20 niveleurs
- 73 excavateurs

Pour obtenir des informations à jour sur les conditions de circulation, appelez le 511, visitez le site [511NY.org](http://511NY.org) ou téléchargez l'application mobile gratuite 511NY.

### **Thruway Authority**

Le personnel de l'Autorité de gestion des autoroutes (Thruway Authority) compte 678 opérateurs et superviseurs dans tout l'État, prêts à intervenir jour et nuit en cas de tempête à effet de lac. L'Autorité déplace et déploie également du personnel et des équipements supplémentaires de ses divisions de New York, Syracuse et Albany pour soutenir les opérations liées à la neige et au verglas dans les zones potentiellement les plus touchées de l'ouest de l'État de New York. Les ressources déployées comprennent des opérateurs et des superviseurs, de grands chasse-neiges.

À partir de 6 heures du matin vendredi, il sera interdit à **TOUT VÉHICULE COMMERCIAL** de circuler sur la New York State Thruway (I-90) de la sortie 46 (Rochester I-390) à la frontière de la Pennsylvanie, et la Niagara Thruway de la I-90 à la sortie 22 (route 62).

Le nombre d'équipements et les ressources de l'Autorité dans tout l'État sont indiqués ci-dessous :

- 352 camions chasse-neige de grande et moyenne capacité
- 10 charrues de remorquage

- 66 chargeurs
- Plus de 119 000 tonnes de sel en stock

Les panneaux à messages variables et les réseaux sociaux sont utilisés pour avertir les automobilistes des conditions météorologiques hivernales sur le réseau Thruway.

La Thruway Authority encourage les automobilistes à télécharger son [application mobile](#) qui est disponible gratuitement sur les appareils iPhone et Android. L'application permet aux automobilistes d'accéder aux informations routières en temps réel, aux caméras de circulation en direct, et à l'assistance à la navigation lors de leurs déplacements. Les automobilistes peuvent également s'inscrire aux courriels [TRANSalert](#) qui fournissent les plus récentes informations sur les conditions de circulation le long de la Thruway.

### **Police de l'État de New York (New York State Police)**

La police d'État surveillera les conditions et affectera des patrouilles supplémentaires aux zones fortement touchées par la tempête. Tous les véhicules à quatre roues motrices et les véhicules spécialisés sont en service, y compris les véhicules utilitaires de travail et les motoneiges.

### **Département de la préservation de l'environnement (Department of Environmental Conservation, DEC)**

Les agents de police de la conservation de l'environnement du DEC, les gardes forestiers, le personnel de gestion des urgences et le personnel régional sont en alerte. Ils surveillent l'évolution de la situation et patrouillent activement les zones et les infrastructures touchées par des conditions météorologiques extrêmes. Le DEC coordonne le déploiement des ressources avec les agences partenaires et tous les équipements disponibles sont prêts à être déployés en cas d'urgence.

Le DEC conseille aux utilisateurs des zones reculées d'être conscients des conditions hivernales et de s'y préparer. La sécurité et la préparation des randonnées et du ski d'hiver sont extrêmement importantes, quelle que soit votre capacité physique ou votre destination. Une bonne préparation aux conditions hivernales est essentielle pour une expérience plus agréable et plus sûre. Pendant et immédiatement après les périodes de fortes chutes de neige, évitez les zones ouvertes et exposées comme les sommets dénudés et faites preuve d'une extrême prudence lorsque vous vous déplacez sur ou à proximité de pentes ouvertes. Des informations supplémentaires sont disponibles [ici](#).

Le DEC rappelle aux responsables de l'enlèvement et de l'élimination à grande échelle de la neige qu'ils doivent respecter les méthodes de gestion optimales afin de contribuer à prévenir les inondations et de réduire le risque que des polluants comme le sel, le sable, les huiles, les déchets et autres débris présents dans la neige n'affectent la qualité de l'eau. L'élimination de la neige dans les ruisseaux et cours d'eau locaux peut créer des barrages de glace qui peuvent à leur tour provoquer des

inondations dans les zones voisines. Les agents de déneigement publics et privés doivent tenir compte de ces questions sécuritaires pendant et après la tempête. Des informations supplémentaires sont disponibles [ici](#).

### **Bureau des parcs, des loisirs et de la préservation historique (Office of Parks, Recreation and Historic Preservation)**

La police du parc de l'État de New York et le personnel du parc sont en alerte et surveillent de près les conditions météorologiques et leurs impacts. Sept équipes de scieurs se tiennent prêtes à intervenir pour aider à dégager les arbres et les branches tombés sur les routes. Les visiteurs du parc doivent consulter le site [parks.ny.gov](http://parks.ny.gov) ou appeler le bureau local du parc pour obtenir les dernières actualités concernant les heures d'ouverture, les ouvertures et les fermetures du parc.

### **New York Power Authority / Canal Corporation**

Le personnel de la New York Power Authority et de la Canal Corporation effectue actuellement des préparatifs pour s'assurer que toutes les installations, les ressources et les équipements soient sécurisés et prêts. La Power Authority est prête à soutenir les opérations de rétablissement du courant si nécessaire.

### **Autorité portuaire de New York et du New Jersey**

L'Autorité portuaire surveille les conditions météorologiques. Des limitations de vitesse pourront être instaurées au niveau des ponts et le long des routes croisant des passages à niveau. Les usagers des infrastructures gérées par l'Autorité portuaire sont invités à prendre directement contact avec les transporteurs et les compagnies aériennes pour obtenir les dernières informations relatives à d'éventuels retards ou annulations. Pour obtenir les dernières informations sur les établissements de l'autorité portuaire, veuillez consulter les réseaux sociaux, vous inscrire aux alertes de l'autorité portuaire ou télécharger l'une des applications mobiles de l'autorité portuaire, notamment RidePATH qui fournit des mises à jour et des alertes en temps réel pour le service PATH.

### **Autorité métropolitaine des transports (Metropolitan Transportation Authority)**

L'Autorité métropolitaine des transports (MTA) surveille de près les conditions météorologiques afin d'assurer la fiabilité et la sécurité de ses prestations. Les employés de la MTA se tiendront prêts à répondre à tout problème en lien avec les intempéries et à dégager les arbres abattus qui pourraient barrer les voies de circulation.

Les ponts et tunnels de la MTA interdiront la circulation aux semi-remorques et des camions tandem vides à partir de 20 h jeudi jusqu'à 20 h vendredi. Les passerelles pour piétons du pont Cross Bay et du pont Marine Parkway seront fermées durant cette

même période ; les passerelles pour piétons du pont RFK et du pont Henry Hudson pourront être fermées en fonction des conditions météorologiques.

Les clients sont invités à consulter [new.mta.info](http://new.mta.info) pour connaître les dernières informations de ce service et à rester prudents lorsqu'ils circulent sur le réseau. Il leur est également recommandé de s'inscrire pour recevoir des alertes en temps réel par SMS ou par e-mail. Celles-ci sont également disponibles via les applications de la MTA : MYmta and TrainTime.

## **Conseils de sécurité**

### **Sécurité des déplacements en hiver (Winter Travel Safety)**

Les accidents de transport sont la principale cause de décès et de blessures pendant les tempêtes hivernales. Avant de prendre le volant, consultez ces conseils de sécurité :

- En cas de tempête hivernale, ne conduisez que si cela est nécessaire.
- Assurez-vous que votre véhicule est dégagé de la glace et de la neige ; une bonne vision est essentielle à une bonne conduite.
- Adaptez toujours votre vitesse aux conditions de la route et aux conditions météorologiques. Planifiez vos arrêts et gardez plus de distance entre les voitures.
- Soyez très vigilant et n'oubliez pas que les congères peuvent cacher les plus petits enfants.
- Assurez-vous que votre voiture est équipée de matériel de survie comme des couvertures, une pelle, une lampe de poche et des piles de rechange, des vêtements chauds supplémentaires, un jeu de chaînes pour les pneus, des câbles de démarrage de la batterie, des produits alimentaires énergétiques et un tissu de couleur vive à utiliser comme drapeau de détresse.
- Si vous disposez d'un téléphone cellulaire ou d'un autre appareil de communication tel qu'une radio bidirectionnelle, gardez la batterie chargée et gardez-le avec vous lors de vos déplacements.

### **La sécurité par temps froid**

- Soyez conscient du facteur de refroidissement par le vent - le vent en combinaison avec la température réelle - qui peut provoquer une augmentation de la perte de chaleur pour le corps humain.
- Habillez-vous de manière appropriée et évitez de rester dans le froid trop longtemps.
- Portez un bonnet et des gants si nécessaire, ainsi que plusieurs couches de vêtements. Évitez d'exposer inutilement toute partie du corps au froid.
- Buvez beaucoup de liquides chauds ou d'eau chaude, mais évitez la caféine et l'alcool. Restez actif pour maintenir la chaleur du corps.
- Faites des pauses fréquentes pour vous protéger du froid.
- Si des signes d'hypothermie ou de gelure apparaissent, mettez-vous à l'abri du froid, réchauffez lentement la victime et demandez une assistance médicale :

- Gelure : Les symptômes comprennent une perte de sensibilité, un aspect blanc ou pâle des doigts, des orteils, des oreilles et du nez.
- Hypothermie : Les symptômes comprennent des frissons incontrôlables, un discours lent, des trous de mémoire, des pertes d'équilibre fréquentes et de la somnolence.

### **Efforts physiques importants**

Les efforts physiques importants, comme pelleter de la neige, déblayer des débris ou pousser une voiture, augmentent le risque de crise cardiaque. Suivez ces conseils pour rester en sécurité après la tempête :

- Restez au chaud, habillez-vous chaudement et RALENTISSEZ lorsque vous travaillez à l'extérieur.
- Faites des pauses fréquentes pour éviter tout effort excessif
- Si vous ressentez une douleur à la poitrine, un essoufflement ou une douleur à la mâchoire irradiant le long de votre bras, ARRÊTEZ et demandez de l'aide immédiatement.

### **Pannes d'électricité**

Les tempêtes hivernales peuvent provoquer des coupures de courant. Passez en revue ces conseils de sécurité avant que les lumières ne s'éteignent afin de savoir quoi faire en cas d'urgence :

- Appelez votre fournisseur d'électricité pour l'informer de la panne.
- Évitez toutes les lignes électriques tombées et signalez-les à votre fournisseur d'électricité pour qu'il les répare ; il faut considérer que toutes les lignes tombées sont sous tension.
- Utilisez uniquement des lampes de poche pour l'éclairage d'urgence - les bougies présentent un risque d'incendie.
- Gardez les portes de votre réfrigérateur et de votre congélateur fermées pour éviter que les aliments ne se détériorent. Dans le doute, jetez-le !
- N'utilisez pas de gril à charbon de bois ou de générateur à l'intérieur, et n'utilisez pas de cuisinière à gaz pour vous chauffer - ils pourraient dégager des niveaux dangereux de monoxyde de carbone.
- Éteignez les gros appareils électroménagers pour éviter les dommages causés par une éventuelle surtension au moment du retour du courant - gardez une lumière allumée pour savoir quand le courant revient.

### **Chauffage domestique**

Les appareils de chauffage sont l'une des principales causes de décès par incendie dans les habitations. Assurez la sécurité de vos proches en suivant ces étapes importantes :

- Maintenez tous les combustibles à au moins 90 cm de l'équipement de chauffage.

- Branchez toujours les appareils, y compris les chauffages d'appoint, directement dans une prise de courant. Ne branchez jamais les appareils sur une multiprise ou une rallonge électrique.
- Veillez à ce qu'il y ait un détecteur de fumée en état de marche dans chaque chambre, à l'extérieur des espaces de couchage et à chaque étage de votre maison.

Pour tous les besoins de services non urgents avant, pendant ou après une tempête, appelez le 211 ou visitez [211nys.org](http://211nys.org).

Pour plus de conseils de sécurité, visitez la page Web de conseils de sécurité de la Division de la sécurité intérieure et des services d'urgence de l'État de New York à l'adresse [www.dhSES.ny.gov/safety](http://www.dhSES.ny.gov/safety).

###

Informations supplémentaires disponibles sur le site Web [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418